

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 317

Volume 28

28 November 1985

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 3312/85 of 27 November 1985 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal	1
Commission Regulation (EEC) No 3313/85 of 27 November 1985 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt	3
Commission Regulation (EEC) No 3314/85 of 27 November 1985 fixing the import levies on rice and broken rice	5
Commission Regulation (EEC) No 3315/85 of 27 November 1985 fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice	7
* Commission Regulation (EEC) No 3316/85 of 26 November 1985 establishing unit values for the determination of the customs value of certain perishable goods	9
* Commission Regulation (EEC) No 3317/85 of 25 November 1985 on the classification of goods falling within subheading 60.04 A III of Common Customs Tariff	12
* Commission Regulation (EEC) No 3318/85 of 27 November 1985 on the annulment or revocation of authorizations for processing under customs control	13
* Commission Regulation (EEC) No 3319/85 of 27 November 1985 amending Regulation (EEC) No 2049/82 on rules for determining world market prices in the peas and field beans sector	15
* Commission Regulation (EEC) No 3320/85 of 27 November 1985 fixing the depreciation coefficient and the tolerance for storage losses for pigmeat bought into intervention in accordance with Regulations (EEC) No 2121/85 and (EEC) No 2122/85	17

(Continued overleaf)

* Commission Regulation (EEC) No 3321/85 of 27 November 1985 concerning the stopping of fishing for cod by vessels flying the flag of the Netherlands	19
* Commission Regulation (EEC) No 3322/85 of 27 November 1985 publishing the results of the tender, held in accordance with Article 2 of Regulation (EEC) No 3083/85, for the sale of pigmeat	20
Commission Regulation (EEC) No 3323/85 of 27 November 1985 abolishing the countervailing charge on apples originating in Romania	22
Commission Regulation (EEC) No 3324/85 of 27 November 1985 amending Regulation (EEC) No 3240/85 introducing a countervailing charge on tomatoes originating in Romania	23
Commission Regulation (EEC) No 3325/85 of 27 November 1985 altering the export refunds on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal	24
Commission Regulation (EEC) No 3326/85 of 27 November 1985 fixing the import levies on white sugar and raw sugar	27
Commission Regulation (EEC) No 3327/85 of 27 November 1985 altering the import levies on products processed from cereals and rice	28
Commission Regulation (EEC) No 3328/85 of 27 November 1985 altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state	30
Commission Regulation (EEC) No 3329/85 of 27 November 1985 fixing the maximum export refund for white sugar for the 16th partial invitation to tender issued within the framework of the principal standing invitation to tender provided for in Regulation (EEC) No 2236/85	32

II *Acts whose publication is not obligatory*

Commission

85/516/EEC :

* Commission Decision of 18 November 1985 setting up a Joint Committee on Road Transport	33
--	----

85/517/EEC :

* Commission Decision of 18 November 1985 on the issue of import licences in respect of beef and veal products originating in Botswana, Kenya, Madagascar, Swaziland and Zimbabwe	36
---	----

85/518/EEC :

* Commission Decision of 20 November 1985 amending Decision 85/261/EEC on the Guidelines for the Management of the European Social Fund in the financial years 1986 to 1988 in view of the Accession of Spain and Portugal	37
--	----

* Corrigendum to Decision No 1/85 of the EEC-Austria Joint Committee of 25 June 1985 altering the limits expressed in ECU in Article 8 of Protocol 3 concerning the definition of the concept of originating products and methods of administrative cooperation (OJ No L 301, 15. 11. 1983)	39
---	----

Corrigendum to Commission Regulation (EEC) No 3217/85 of 15 November 1985 opening a standing invitation to tender for the export of 300 000 tonnes of barley held by the British intervention agency (OJ No L 303, 16. 11. 1985)	39
--	----

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3312/85

of 27 November 1985

fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1018/84⁽²⁾, and in particular Article 13 (5) thereof,

Having regard to Council Regulation No 129 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2543/73⁽⁴⁾, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye flour, and wheat groats and meal were fixed by Regulation (EEC) No 2956/85⁽⁵⁾ and subsequent amending Regulations;

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

— in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2,25 %, a rate of exchange based on their central rate, multiplied by the coefficient provided for in

Article 2b (2) of Regulation (EEC) No 974/71⁽⁶⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 855/84⁽⁷⁾,

— for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period in relation to the Community currencies referred to in the previous indent, and the aforesaid coefficient;

Whereas these exchange rates being those recorded on 26 November 1985;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 2956/85 to today's offer prices and quotations known to the Commission that the levies at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No 2727/75 shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 November 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 107, 19. 4. 1984, p. 1.

⁽³⁾ OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62.

⁽⁴⁾ OJ No L 263, 19. 9. 1973, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 285, 25. 10. 1985, p. 8.

⁽⁶⁾ OJ No L 106, 12. 5. 1971, p. 1.

⁽⁷⁾ OJ No L 90, 1. 4. 1984, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 27 November 1985 fixing the import levies on cereals
and on wheat or rye flour, groats and meal

(ECU/tonne)		
CCT heading No	Description	Levies
10.01 B I	Common wheat, and meslin	127,07
10.01 B II	Durum wheat	177,88 ⁽¹⁾ ⁽²⁾
10.02	Rye	110,50 ⁽⁶⁾
10.03	Barley	126,80
10.04	Oats	107,08
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	102,33 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Buckwheat	0
10.07 B	Millet	63,69 ⁽⁴⁾
10.07 C	Grain sorghum	116,49 ⁽⁴⁾
10.07 D I	Triticale	(7)
10.07 D II	Canary seed ; other cereals	0 ⁽²⁾
11.01 A	Wheat or meslin flour	191,74
11.01 B	Rye flour	168,66
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal	289,05
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal	206,14

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0,60 ECU/tonne.

⁽²⁾ In accordance with Regulation (EEC) No 486/85 the levies are not applied to imports into the French overseas departments of products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the 'overseas countries and territories'.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1,81 ECU/tonne.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 %.

⁽⁵⁾ Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0,60 ECU/tonne.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 1180/77 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

⁽⁷⁾ The levy applicable to rye shall be charged on imports of the product falling within subheading 10.07 D I (triticale).

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3313/85

of 27 November 1985

fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1018/84⁽²⁾, and in particular Article 15 (6) thereof,

Having regard to Council Regulation No 129 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2543/73⁽⁴⁾, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,
Whereas the premiums to be added to the levies on cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No 2160/85⁽⁵⁾ and subsequent amending Regulations;

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2,25 %, a rate of exchange based on their central rate, multiplied by the coefficient provided for in Article 2b (2) of Regulation (EEC) No 974/71⁽⁶⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 855/84⁽⁷⁾,

- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period in relation to the Community currencies referred to in the previous indent, and the aforesaid coefficient;

Whereas these exchange rates being those recorded on 26 November 1985;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif forward delivery prices, the premiums at present in force, which are to be added to the levies, should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The premiums referred to in Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75 to be added to the import levies fixed in advance in respect of cereals and malt shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 November 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESSEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 107, 19. 4. 1984, p. 1.

⁽³⁾ OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62.

⁽⁴⁾ OJ No L 263, 19. 9. 1973, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 203, 1. 8. 1985, p. 11.

⁽⁶⁾ OJ No L 106, 12. 5. 1971, p. 1.

⁽⁷⁾ OJ No L 90, 1. 4. 1984, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 27 November 1985 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

(ECU/tonne)

CCT heading No	Description	Current 11	1st period 12	2nd period 1	3rd period 2
10.01 B I	Common wheat, and meslin	0	9,48	9,48	9,48
10.01 B II	Durum wheat	0	3,36	3,36	1,12
10.02	Rye	0	0	0	0
10.03	Barley	0	0	0	0
10.04	Oats	0	0	0	0
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	0	0	0	0
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	0	0	8,30
10.07 C	Grain sorghum	0	0	0	0
10.07 D	Other cereals	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	13,28	13,28	13,28

B. Malt

(ECU/tonne)

CCT heading No	Description	Current 11	1st period 12	2nd period 1	3rd period 2	4th period 3
11.07 A I (a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	16,87	16,87	16,87	16,87
11.07 A I (b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	12,61	12,61	12,61	12,61
11.07 A II (a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 B	Roasted malt	0	0	0	0	0

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3314/85
of 27 November 1985
fixing the import levies on rice and broken rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1418/76 of 21 June 1976 on the common organization of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1025/84 ⁽²⁾, and in particular Article 11 (2) thereof,

Whereas the import levies on rice and broken rice were fixed by Regulation (EEC) No 3032/85 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3246/85 ⁽⁴⁾;

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2,25 %, a rate of exchange based on their central rate, multiplied by the coefficient provided for in Article 2b (2) of Regulation (EEC) No 974/71 ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 855/84 ⁽⁶⁾,
- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of

these currencies recorded over a given period in relation to the Community currencies referred to in the previous indent, and the aforesaid coefficient;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 3032/85 to today's offer prices and quotations known to the Commission that the levies at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on the products listed in Article 1 (1) (a) and (b) of Regulation (EEC) No 1418/76 shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 November 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 107, 19. 4. 1984, p. 13.

⁽³⁾ OJ No L 290, 1. 11. 1985, p. 5.

⁽⁴⁾ OJ No L 309, 21. 11. 1985, p. 6.

⁽⁵⁾ OJ No L 106, 12. 5. 1971, p. 1.

⁽⁶⁾ OJ No L 90, 1. 4. 1984, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 27 November 1985 fixing the import levies on rice and broken rice

CCT heading No	Description	(ECU/tonne)	
		Third countries ⁽³⁾	ACP or OCT ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾
ex 10.06	Rice :		
	B. Other :		
	I. Paddy rice ; husked rice :		
	a) Paddy rice :		
	1. Round grain	282,76	137,78
	2. Long grain	271,14	131,97
	b) Husked rice :		
	1. Round grain	353,45	173,12
	2. Long grain	338,92	165,86
	II. Semi-milled or wholly milled rice :		
	a) Semi-milled rice :		
	1. Round grain	390,83	183,49
	2. Long grain	555,67	265,95
	b) Wholly milled rice :		
	1. Round grain	416,24	195,77
	2. Long grain	595,68	285,49
	III. Broken rice	141,21	67,60

⁽¹⁾ Subject to the application of the provisions of Articles 10 and 11 of Regulation (EEC) No 486/85 and of Regulation No 551/85.

⁽²⁾ In accordance with Regulation (EEC) No 486/85, the levies are not applied to imports into the overseas department of Réunion of products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the 'overseas countries and territories'.

⁽³⁾ The import levy on rice entering the overseas department of Réunion is specified in Article 11a of Regulation (EEC) No 1418/76.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3315/85

of 27 November 1985

fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1418/76 of 21 June 1976 on the common organization of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1025/84 ⁽²⁾, and in particular Article 13 (6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on rice and broken rice were fixed by Regulation (EEC) No 2457/85 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3247/85 ⁽⁴⁾;

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2,25 %, a rate of exchange based on their central rate, multiplied by the coefficient provided for in Article 2b (2) of Regulation (EEC) No 974/71 ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 855/84 ⁽⁶⁾,
- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of

these currencies recorded over a given period in relation to the Community currencies referred to in the previous indent, and the aforesaid coefficient;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif forward delivery prices, the premiums at present in force, which are to be added to the levies, should be altered to the amounts shown in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The premiums to be added to the import levies fixed in advance in respect of rice and broken rice shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 November 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 107, 19. 4. 1984, p. 13.

⁽³⁾ OJ No L 234, 31. 8. 1985, p. 8.

⁽⁴⁾ OJ No L 309, 21. 11. 1985, p. 8.

⁽⁵⁾ OJ No L 106, 12. 5. 1971, p. 1.

⁽⁶⁾ OJ No L 90, 1. 4. 1984, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 27 November 1985 fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice

CCT heading No	Description	(ECU/tonne)			
		Current 11	1st period 12	2nd period 1	3rd period 2
ex 10.06	Rice :				
	B. Other :				
	I. Paddy rice ; husked rice :				
	a) Paddy rice :				
	1. Round grain	0	0	0	—
	2. Long grain	0	0	0	—
	b) Husked rice :				
	1. Round grain	0	0	0	—
	2. Long grain	0	0	0	—
	II. Semi-milled or wholly milled rice :				
	a) Semi-milled rice :				
	1. Round grain	0	0	0	—
	2. Long grain	0	0	0	—
	b) Wholly milled rice :				
	1. Round grain	0	0	0	—
	2. Long grain	0	0	0	—
	III. Broken rice	0	0	0	0

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3316/85**of 26 November 1985****establishing unit values for the determination of the customs value of certain perishable goods**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 1577/81 of 12 June 1981 establishing a system of simplified procedures for the determination of the customs value of certain perishable goods ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1823/85 ⁽²⁾, and in particular Article 1 thereof,

Whereas Article 1 of that Regulation provides that the Commission shall periodically establish unit values for the products referred to in the classification in the Annex;

Whereas the result of applying the rules and criteria laid down in Regulation (EEC) No 1577/81 to the elements communicated to the Commission in accordance with

Article 1 (2) of that Regulation is that the unit values set out in the Annex to this Regulation should be established in regard to the products in question,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The unit values provided for in Article 1 (1) of Regulation (EEC) No 1577/81 are hereby established as set out in the table in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 29 November 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 November 1985.

For the Commission

COCKFIELD

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 154, 13. 6. 1981, p. 26.

⁽²⁾ OJ No L 172, 2. 7. 1985, p. 9.

ANNEX

Code	NIMEXE code	CCT heading No	Description	Amount of unit values per 100 kg net							
				Bfrs/Lfrs	Dkr	DM	FF	£ Irl	Lit	Fl	£
1.10	07.01-13 07.01-15	07.01 A II	New potatoes	847	150,88	41,89	127,80	13,45	28 073	47,04	10,84
1.12	ex 07.01-21 ex 07.01-22	ex 07.01 B I	Broccoli	4 302	767,36	212,33	647,06	68,61	143 158	239,12	56,79
1.14	07.01-23	07.01 B II	White cabbages and red cabbages	1 572	279,89	77,72	237,08	24,96	52 077	87,27	20,11
1.16	ex 07.01-27	ex 07.01 B III	Chinese cabbage	948	169,15	46,80	142,63	15,12	31 556	52,70	12,52
1.20	07.01-31 07.01-33	07.01 D I	Cabbage lettuce	4 057	723,52	200,20	610,09	64,69	134 979	225,46	53,55
1.22	ex 07.01-36	ex 07.01 D II	Endives	1 087	193,49	53,73	163,90	17,25	36 001	60,33	13,90
1.28	07.01-41 07.01-43	07.01 F I	Peas	12 104	2 158,70	597,33	1 820,29	193,01	402 725	672,68	159,78
1.30	07.01-45 07.01-47	07.01 F II	Beans (of the species Phaseolus)	3 799	677,51	187,47	571,30	60,57	126 396	211,12	50,14
1.32	ex 07.01-49	ex 07.01 F III	Broad beans	2 953	526,63	145,72	444,08	47,08	98 249	164,10	38,98
1.40	ex 07.01-54	ex 07.01 G II	Carrots	894	159,11	44,18	134,77	14,18	29 604	49,61	11,43
1.50	ex 07.01-59	ex 07.01 G IV	Radishes	5 059	902,34	249,68	760,88	80,68	168 340	281,18	66,78
1.60	ex 07.01-63	ex 07.01 H	Onions (other than wild onions and sets)	333	59,41	16,44	50,10	5,31	11 084	18,51	4,39
1.70	07.01-67	ex 07.01 H	Garlic	6 567	1 171,27	324,10	987,65	104,72	218 511	364,98	86,69
1.74	ex 07.01-68	ex 07.01 IJ	Leeks	3 401	605,41	168,11	512,82	53,98	112 643	188,78	43,51
1.80		07.01 K	Asparagus :								
1.80.1	ex 07.01-71		— green	19 970	3 561,36	985,47	3 003,05	318,42	664 404	1 109,77	263,60
1.80.2	ex 07.01-71		— other	18 485	3 301,48	911,73	2 778,44	294,81	615 141	1 027,85	245,32
1.90	07.01-73	07.01 L	Artichokes	3 973	708,62	196,08	597,53	63,35	132 200	220,81	52,45
1.100	07.01-75 07.01-77	07.01 M	Tomatoes	1 738	310,04	85,79	261,44	27,72	57 842	96,61	22,94
1.110	07.01-81 07.01-82	07.01 P I	Cucumbers	2 078	370,63	102,55	312,53	33,13	69 145	115,49	27,43
1.112	07.01-85	07.01 Q II	Chantarelles	32 565	5 772,95	1 600,65	4 882,34	517,89	1 076 180	1 801,67	428,20
1.118	07.01-91	07.01 R	Fennel	2 349	418,13	116,11	354,19	37,28	77 798	130,38	30,05
1.120	07.01-93	07.01 S	Sweet peppers	2 301	410,44	113,57	346,09	36,69	76 571	127,89	30,37
1.130	07.01-97	07.01 T II	Aubergines	2 912	519,31	143,70	437,90	46,43	96 883	161,82	38,43
1.140	07.01-96	07.01 T I	Vegetable marrows (including courgettes)	2 162	385,62	106,70	325,17	34,47	71 941	120,16	28,54
1.150	ex 07.01-99	ex 07.01 T III	Celery stalks and leaves	1 432	254,87	70,77	215,89	22,72	47 421	79,47	18,31
1.160	ex 07.06-90	ex 07.06 B	Sweet potatoes, fresh, whole	4 310	768,61	212,68	648,12	68,72	143 391	239,51	56,89
2.10	08.01-31	ex 08.01 B	Bananas, fresh	1 605	286,25	79,21	241,38	25,59	53 404	89,20	21,18
2.20	ex 08.01-50	ex 08.01 C	Pineapples, fresh	2 024	360,98	99,89	304,39	32,27	67 345	112,48	26,71
2.30	ex 08.01-60	ex 08.01 D	Avocados, fresh	4 686	835,69	231,24	704,68	74,72	155 905	260,41	61,85
2.40	ex 08.01-99	ex 08.01 H	Mangoes and guavas, fresh	10 219	1 822,41	504,28	1 536,72	162,94	339 988	567,89	134,88
2.50		08.02 A I	Sweet oranges, fresh :								
2.50.1	08.02-02 08.02-06 08.02-12 08.02-16		— Sanguines and semi-sanguines	2 074	367,68	101,94	310,96	32,98	68 542	114,75	27,27

Code	NIMEXE code	CCT heading No	Description	Amount of unit values per 100 kg net							
				Bfrs/Lfrs	Dkr	DM	FF	£ Irl	Lit	Fl	£
2.50.2	08.02-03 08.02-07 08.02-13 08.02-17		— Navels, Navelines, Navelates, Salustianas, Vernas, Valencia lates, Maltese, Shamoutis, Ovalis, Trovita and Hamlins	1 522	271,47	75,12	228,91	24,27	50 646	84,59	20,09
2.50.3	08.02-05 08.02-09 08.02-15 08.02-19		— others	2 424	433,28	119,40	363,94	38,60	80 445	134,69	31,73
2.60		ex 08.02 B	Mandarins including tangerines and satsumas, fresh, clementines, wilkings and other similar citrus hybrids, fresh :								
2.60.1	08.02-29	ex 08.02 B II	— Monreales and satsumas	1 293	230,70	63,83	194,53	20,62	43 039	71,88	17,07
2.60.2	08.02-31	ex 08.02 B II	— Mandarins and wilkings	2 483	441,94	122,72	374,35	39,41	82 228	137,80	31,76
2.60.3	08.02-28	08.02 B I	— Clementines	2 502	446,36	123,51	376,38	39,91	83 272	139,09	33,03
2.60.4	08.02-34 08.02-37	ex 08.02 B II	— Tangerines and others	2 283	408,09	112,46	342,78	36,36	75 769	126,86	29,89
2.70	ex 08.02-50	ex 08.02 C	Lemons, fresh	2 873	512,36	141,77	432,04	45,81	95 587	159,66	37,92
2.80		ex 08.02 D	Grapefruit, fresh :								
2.80.1	ex 08.02-70		— white	2 483	442,80	122,52	373,38	39,59	82 608	137,98	32,77
2.80.2	ex 08.02-70		— pink	2 682	478,36	132,36	403,37	42,77	89 243	149,06	35,40
2.81	ex 08.02-90	ex 08.02 E	Limes and limettes	9 003	1 605,55	444,27	1 353,85	143,55	299 530	500,31	118,83
2.90	08.04-11 08.04-19 08.04-23	08.04 A I	Table grapes	2 741	488,98	135,30	412,32	43,72	91 223	152,37	36,19
2.95	08.05-50	08.05 C	Chestnuts	4 851	865,21	239,41	729,57	77,36	161 413	269,61	64,04
2.100	08.06-13 08.06-15 08.06-17	08.06 A II	Apples	1 596	284,78	78,80	240,13	25,46	53 128	88,74	21,07
2.110	08.06-33 08.06-35 08.06-37 08.06-38	08.06 B II	Pears	1 706	304,25	84,19	256,55	27,20	56 761	94,81	22,52
2.120	08.07-10	08.07 A	Apricots	2 034	362,33	100,14	306,07	32,20	66 924	112,67	25,87
2.130	ex 08.07-32	ex 08.07 B	Peaches	10 310	1 838,77	508,81	1 550,51	164,40	343 040	572,98	136,10
2.140	ex 08.07-32	ex 08.07 B	Nectarines	7 031	1 256,75	346,34	1 055,63	111,98	233 335	390,68	92,05
2.150	08.07-51 08.07-55	08.07 C	Cherries	4 924	876,32	243,34	742,30	78,14	163 048	273,25	62,98
2.160	08.07-71 08.07-75	08.07 D	Plums	2 438	435,84	120,11	366,09	38,83	80 921	135,49	31,92
2.170	08.08-11 08.08-15	08.08 A	Strawberries	1 974	351,48	97,60	297,73	31,34	65 397	109,60	25,26
2.175	08.08-35	08.08 C	Fruit of the species Vaccinium myrtillus	4 462	799,30	220,50	672,74	70,89	147 107	247,69	56,72
2.180	08.09-11	ex 08.09	Water melons	1 167	206,99	57,39	175,06	18,56	38 587	64,60	15,35
2.190		ex 08.09	Melons (other than water melons) :								
2.190.1	ex 08.09-19		— Amarillo, Cuper, Honey Dew, Onteniente, Piel de Sapo, Rochet, Tendral	1 848	329,58	91,20	277,91	29,46	61 487	102,70	24,39
2.190.2	ex 08.09-19		— other	4 627	825,15	228,33	695,80	73,77	153 940	257,13	61,07
2.195	ex 08.09-90	ex 08.09	Pomegranates	2 988	533,01	147,49	449,46	47,65	99 439	166,09	39,45
2.200	ex 08.09-90	ex 08.09	Kiwis	9 863	1 758,99	486,73	1 483,24	157,27	328 157	548,12	130,19
2.202	ex 08.09-90	ex 08.09	Khakis	3 223	574,90	159,08	484,78	51,40	107 254	179,15	42,55
2.203	ex 08.09-90	ex 08.09	Lychees	18 579	3 327,35	915,49	2 796,29	294,35	614 010	1 030,78	235,24

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3317/85

of 25 November 1985

on the classification of goods falling within subheading 60.04 A III of the Common Customs Tariff

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 97/69 ⁽¹⁾ of 16 January 1969 on the measures to be taken for uniform application of the nomenclature of the Common Customs Tariff, as last amended by Regulation (EEC) No 2055/84 ⁽²⁾, and in particular Article 3 thereof,

Whereas, in order to ensure uniform application of the nomenclature of the Common Customs Tariff, provisions must be laid down concerning the tariff classification of knitted or crocheted garments up to and including commercial size 86, of terry type fabrics, not elastic nor rubberized, consisting of a one piece garment covering the whole of the body except for the head and the hands, enveloping each leg separately, and having at the back two openings closed by buttons, one running horizontally at the waistline and the other running from the waist to the neckline, with a decorative printed motif on the front;

Whereas in the Common Customs Tariff annexed to Council Regulation (EEC) No 950/68 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3147/85 ⁽⁴⁾, heading 60.04 covers knitted or crocheted under-garments, not elastic nor rubberised, and heading 60.05 covers *inter alia* knitted or crocheted outer-garments, not elastic nor rubberized; whereas both these headings have to be taken into consideration for the classification of the said garment;

Whereas the garment in question, given its commercial size, is intended to be worn by babies; whereas since its general appearance shows that it is intended to be worn particularly at night as pyjamas, it is therefore to be regarded as an under-garment;

Whereas the presence of a decorative motif printed on the front of the garment is not sufficient to affect its character as an under-garment;

Whereas, therefore, the garment in question must be classified under heading 60.04 the Common Customs Tariff; and whereas, within this heading subheading 60.04 A III must be taken into consideration for the classification of this garment in the Common Customs Tariff;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Committee on Common Customs Tariff Nomenclature,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Knitted or crocheted garments up to and including commercial size 86, of terry type fabrics, not elastic nor rubberized, consisting of a one piece garment covering the whole of the body except for the head and the hands, enveloping each leg separately, and having at the back two openings closed by buttons, one running horizontally at the waistline and the other running from the waist to the neckline, with a decorative printed motif on the front, shall be classified in the Common Customs Tariff under subheading:

60.04 Under-garments, knitted or crocheted, not elastic nor rubberized:

- A. Babies' garments; girls' garments up to and including commercial size 86:
- III. Other.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the 21st day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 November 1985.

For the Commission

COCKFIELD

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 14, 21. 1. 1969, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 191, 19. 7. 1984, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 172, 22. 7. 1968, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 299, 13. 11. 1985, p. 5.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3318/85

of 27 November 1985

on the annulment or revocation of authorizations for processing under customs control

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2763/83 of 26 September 1983 on arrangements permitting goods to be processed under customs control before being put into free circulation ⁽¹⁾, and in particular Article 6 thereof,

Whereas Article 6 of Regulation (EEC) No 2763/83 provides that cases where the authorization shall be revoked or considered as being null and void shall be determined in accordance with the procedure set out in Article 28 (2) and (3) of Council Directive 69/73/EEC ⁽²⁾; whereas it is therefore important to determine cases in which the validity of an authorization is affected for reasons specifically relating to the arrangements for processing under customs control;

Whereas such reasons concern the conditions governing the issue of authorizations under those arrangements and, also, failure to observe the obligations imposed by the arrangements;

Whereas whether or not the invalidation should be retro-active or deferred will depend on the degree to which the holder of the authorization is responsible for its issue or for non-compliance with the conditions for its use;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Committee for Customs Processing Arrangements;

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

An authorization shall be annulled when it has been issued on the basis of incorrect or incomplete information furnished by the applicant although:

- (a) he knew or should reasonably have known that the information concerned was incorrect or incomplete, and
- (b) the authorization would not have been issued to him on the basis of correct or complete particulars.

The authorization shall be annulled by decision of the customs authority and the holder of the authorization notified accordingly.

The annulment shall take effect from the date of issue of the authorization.

Article 2

1. An authorization shall be revoked, when, in cases other than those provided for in Article 1:

- (a) a condition laid down for its issue has not been or is no longer fulfilled; or
- (b) its holder fails to fulfil an obligation imposed under the arrangements.

However, the customs authority may refrain from revoking the authorization when:

- the holder fulfils his obligations within a time limit set by the customs authority, or
- when the failure to fulfil an obligation is without any real consequence as regards the correct operation of the arrangements.

2. The revocation shall be by decision of the customs authority and the holder of the authorization notified accordingly.

Article 3

1. The revocation referred to in Article 2 shall take effect from the date of such notification.

However, the customs authority may:

- (a) in exceptional cases, where legitimate interests of the holder of the authorization so require, defer the date when revocation takes effect;
- (b) decide that the revocation shall take effect from the date on which the customs authority determined the failure to fulfil an obligation.

2. The revocation shall not effect goods which, at the moment of its entry into effect, have already been placed under the arrangements by virtue of the revoked authorization.

However, the customs authority may, within the period which it shall set, require that such goods be dealt with in one of the ways provided for in Article 10 of Regulation (EEC) No 2763/83.

Article 4

This Regulation shall apply without prejudice to the provisions relating to the amendment of an authorization.

Article 5

This Regulation shall be without prejudice to national rules governing the rendering null or void of authorizations for reasons not specific to the arrangements for processing under customs control.

Article 6

This Regulation shall enter into force on 1 July 1986.

⁽¹⁾ OJ No L 272, 5. 10. 1983, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 58, 8. 3. 1969, p. 1.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

COCKFIELD

Vice-President

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3319/85

of 27 November 1985

amending Regulation (EEC) No 2049/82 on rules for determining world market prices in the peas and field beans sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1431/82 of 18 May 1982 laying down special measures for peas, field beans and sweet lupins ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1485/85 ⁽²⁾, and in particular Articles 3 (7) and 4 (3) thereof,

Whereas Council Regulation (EEC) No 1032/84 ⁽³⁾, amending Regulation (EEC) No 1431/82, extended the existing measures for peas and field beans to cover sweet lupins; whereas the title of Commission Regulation (EEC) No 2049/82 ⁽⁴⁾ should be amended accordingly;

Whereas, in order to ensure that market developments are suitably reflected, the average world market price of soya cake should be determined systematically, more than once a month, and should be calculated on basis of offers and quotations recorded during a short period preceding the day of its determination; whereas Article 1 of Regulation (EEC) No 2049/82 should be amended accordingly;

Whereas Article 1 (2) of Council Regulation (EEC) No 2036/82 of 19 July 1982, adopting general rules concerning special measures for peas, field beans and sweet lupins ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1832/85 ⁽⁶⁾, provides for the adjustment of the average world market price of soya cake when the level of price quotations for certain competing products make them particularly attractive; whereas the products concerned, the method of calculation and the maximum adjustment should all be specified;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Dried Fodder,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EEC) No 2049/82 is hereby amended as follows:

1. In the title the words 'peas and field beans' are replaced by 'peas, field beans and sweet lupins'.

2. Article 1 is replaced by the following:

'Article 1

1. The average world market price for soya cake mentioned in Article 1 of Regulation (EEC) No 2036/82 shall be determined twice monthly, in such a way as to allow the aid fixed on the basis of that price to be applied with effect from the first and the 16th day of each month. However, in the event of a major change in the market situation, it may be altered as often as necessary.

2. The price referred to in paragraph 1 shall be determined for 100 kilograms and based on the most favourable offers and quotations recorded during a period beginning on the second working day preceding that of the determination, for delivery within 30 days of the date on which they are recorded.

3. The following Article 3a is inserted.

'Article 3a

1. For the adjustment referred to in Article 1 (2) of Regulation (EEC) No 2036/82 account shall be taken of the difference between the average world market price for soya cake, weighted by a coefficient reflecting the normal relationship between this price and that of the competing product mentioned below, and the average world market price for corn gluten feed with a crude protein content of 23 %, calculated for a bulk product delivered Rotterdam and with corresponding application of the provisions of this Regulation on calculation of the average world market price for soya cake. If the total crude protein content of the corn gluten feed offered or quoted differs from that specified above the Commission shall make the necessary adjustments.

2. The difference referred to in paragraph 1 shall be given by the following calculation: average world market price for soya cake multiplied by 0,70 and reduced by the average world market price for corn gluten feed.

The adjustment referred to in Article 1 (2) of Regulation (EEC) No 2036/82 may not be greater than this difference.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 January 1986.

⁽¹⁾ OJ No L 162, 12. 6. 1982, p. 28.

⁽²⁾ OJ No L 151, 10. 6. 1985, p. 7.

⁽³⁾ OJ No L 107, 19. 4. 1984, p. 39.

⁽⁴⁾ OJ No L 219, 28. 7. 1982, p. 36.

⁽⁵⁾ OJ No L 219, 28. 7. 1982, p. 1.

⁽⁶⁾ OJ No L 173, 3. 7. 1985, p. 3.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESEN

Vice-President

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3320/85

of 27 November 1985

fixing the depreciation coefficient and the tolerance for storage losses for pigmeat bought into intervention in accordance with Regulations (EEC) No 2121/85 and (EEC) No 2122/85

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2759/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in pigmeat⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2966/80⁽²⁾, and in particular Article 20 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1883/78 of 2 August 1978 laying down general rules for the financing of intervention by the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund, Guarantee Section⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1716/84⁽⁴⁾, and in particular Article 7 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3247/81 of 9 November 1981 on the financing by the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund, Guarantee Section, of certain intervention measures, particularly those involving the buying-in, storage and sale of agricultural products by intervention agencies⁽⁵⁾, and in particular Article 3 thereof,

Whereas the Belgian intervention agency has bought in pigmeat in frozen condition, in accordance with Article 1 (1) of Commission Regulation (EEC) No 2121/85⁽⁶⁾ and (EEC) No 2122/85⁽⁷⁾, the selling price of which, as a result of freezing, is lower than the buying-in price calculated for meat in fresh condition;

Whereas the selling price of the abovementioned pigmeat will be further lowered as a result of obligations incumbent upon the purchaser for its processing, heat treatment and disposal in accordance with Commission Regulation (EEC) No 2858/85⁽⁸⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3083/85⁽⁹⁾;

Whereas it is therefore necessary to fix a coefficient of depreciation applying to the buying-in price paid by the intervention agencies in accordance with Article 7 of Regulation (EEC) No 1883/78;

Whereas, according to Article 3 (1) of Regulation (EEC) No 3247/81, a tolerance for weight losses during storage of the pigmeat bought in may be fixed; whereas, in the present case, this tolerance should be 0 %, the product being completely frozen prior to taking over into intervention;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Pigmeat,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The depreciation coefficient provided for in Article 7 of Regulation (EEC) No 1883/78 shall be 0,50 for all pigmeat purchased in accordance with Article 1 (1) of Regulations (EEC) No 2121/85 and (EEC) No 2122/85; it shall be applied to the buying-in price of the products bought in by the intervention agencies.

Article 2

The tolerance for losses during storage by the Belgian intervention agency of pigmeat purchased in accordance with Article 1 (1) of Regulations (EEC) No 2121/85 and (EEC) No 2122/85 shall be 0 %.

Article 3

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply with effect from 1 September 1985.

⁽¹⁾ OJ No L 282, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 307, 18. 11. 1980, p. 5.

⁽³⁾ OJ No L 216, 5. 8. 1978, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 163, 21. 6. 1984, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 327, 14. 11. 1981, p. 1.

⁽⁶⁾ OJ No L 198, 30. 7. 1985, p. 20.

⁽⁷⁾ OJ No L 198, 30. 7. 1985, p. 25.

⁽⁸⁾ OJ No L 274, 15. 10. 1985, p. 22.

⁽⁹⁾ OJ No L 294, 6. 11. 1985, p. 17.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESSEN

Vice-President

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3321/85

of 27 November 1985

concerning the stopping of fishing for cod by vessels flying the flag of the Netherlands

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2057/82 of 29 June 1982 establishing certain control measures for fishing activities by vessels of the Member States⁽¹⁾, as amended by Regulation (EEC) No 1729/83⁽²⁾, and in particular Article 10 (3) thereof,

Whereas Council Regulation (EEC) No 1/85 of 19 December 1984, fixing, for certain fish stocks and groups of fish stocks, provisional total allowable catches for 1985 and certain conditions under which they may be fished⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2756/85⁽⁴⁾, provides for cod quotas for 1985;

Whereas, in order to ensure compliance with the provisions relating to the quantitative limitations on catches of stocks subject to quotas, it is necessary for the Commission to fix the date by which catches made by vessels flying the flag of a Member State are deemed to have exhausted the quota allocated;

Whereas, according to the information communicated to the Commission, catches of cod in the waters of ICES division II a (EC zone), IV by vessels flying the flag of the Netherlands or registered in the Netherlands have reached the quota allocated for 1985; whereas the

Netherlands have prohibited fishing for this stock as from 24 November 1985; whereas it is therefore necessary to abide by that date;

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Catches of cod in the waters of ICES division II a (EC zone), IV by vessels flying the flag of the Netherlands or registered in the Netherlands are deemed to have exhausted the quota allocated to the Netherlands for 1985.

Fishing for cod in the waters of ICES division II a (EC zone), IV by vessels flying the flag of the Netherlands or registered in the Netherlands is prohibited, as well as the retention on board, the transshipment and the landing of such stock captured by the abovementioned vessels after the date of application of this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply with effect from 24 November 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 220, 29. 7. 1982, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1983, p. 14.

⁽³⁾ OJ No L 1, 1. 1. 1985, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 259, 1. 10. 1985, p. 68.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3322/85**of 27 November 1985****publishing the results of the tender, held in accordance with Article 2 of Regulation (EEC) No 3083/85, for the sale of pigmeat**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2759/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in pigmeat⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2966/80⁽²⁾, and in particular Article 20 thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 2858/85 of 11 October 1985 on the sale of pigmeat held by the Belgian intervention agency pursuant to Regulations (EEC) No 772/85, (EEC) No 978/85 and (EEC) No 1477/85⁽³⁾, as amended by Regulation (EEC) No 3083/85⁽⁴⁾, has determined the procedure for the sale of the said pigmeat by monthly tender;

Whereas, by Article 2 of Regulation (EEC) No 3083/85, an additional time limit for the submission of tenders for the October 1985 tender was fixed;

Whereas it is now necessary to publish the results of this tender;

Whereas the Management Committee for Pigmeat has not delivered an opinion within the time limit set by its chairman,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The results of the tender held in accordance with Article 2 of Regulation (EEC) No 3083/85 appear in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESSEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 282, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 307, 18. 11. 1980, p. 5.

⁽³⁾ OJ No L 274, 15. 10. 1985, p. 22.

⁽⁴⁾ OJ No L 294, 6. 11. 1985, p. 17.

*ANNEX***Results of the tender held in accordance with Article 2 of Regulation (EEC) No 3083/85**

Description of products	Accepted quantities (tonnes)	Minimum price (ECU/tonne)
Hams, frozen (Common Customs Tariff subheading ex 02.01 A III a) 2)	20,000	1 410
Shoulders, frozen (Common Customs Tariff subheading ex 02.01 A III a) 3)	59,820	976
Loins, frozen (Common Customs Tariff subheading ex 02.01 A III a) 4)	20,000	970

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3323/85

of 27 November 1985

abolishing the countervailing charge on apples originating in Romania

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1035/72 of 18 May 1972 on the common organization of the market in fruit and vegetables⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1332/84⁽²⁾, and in particular the second subparagraph of Article 27 (2) thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 3231/85 of 18 November 1985⁽³⁾ introduced a countervailing charge on apples originating in Romania;

Whereas for this product originating in Romania there were no prices for six consecutive working days; whereas the conditions specified in Article 26 (1) of Regulation

(EEC) No 1035/72 are therefore fulfilled and the countervailing charge on imports of apples originating in Romania can be abolished,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EEC) No 3231/85 is hereby repealed.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 November 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESSEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 118, 20. 5. 1972, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 130, 16. 5. 1984, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 307, 19. 11. 1985, p. 14.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3324/85**of 27 November 1985****amending Regulation (EEC) No 3240/85 introducing a countervailing charge on tomatoes originating in Romania**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1035/72 of 18 May 1972 on the common organization of the market in fruit and vegetables⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1332/84⁽²⁾, and in particular the second subparagraph of Article 27 (2) thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 3240/85 of 19 November 1985⁽³⁾ introduced a countervailing charge on tomatoes originating in Romania;

Whereas Article 26 (1) of Regulation (EEC) No 1035/72 laid down the conditions under which a charge introduced in application of Article 25 of that Regulation is

amended; whereas, if those conditions are taken into consideration, the countervailing charge on the import of tomatoes originating in Romania must be altered,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

In Article 1 of Regulation (EEC) No 3240/85, '11,52 ECU' is hereby replaced by '15,30 ECU'.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 November 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 118, 20. 5. 1972, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 130, 16. 5. 1984, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 308, 20. 11. 1985, p. 8.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3325/85

of 27 November 1985

altering the export refunds on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1018/84 ⁽²⁾, and in particular the fifth subparagraph of Article 16 (2) thereof,Whereas the export refunds on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal were fixed by Regulation (EEC) No 3271/85 ⁽³⁾;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 3271/85 to the information known to the Commission that the export refunds

at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on the products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No 2727/75, exported in the natural state, as fixed in the Annex to Regulation (EEC) No 3271/85 are hereby altered as shown in the Annex to this Regulation in respect of the products set out therein.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 November 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 107, 19. 4. 1984, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 311, 22. 11. 1985, p. 35.

ANNEX

to the Commission Regulation of 27 November 1985 altering the export refunds on cereals
and on wheat or rye flour, groats and meal

CCT heading No	Description	Refund (ECU/tonne)
10.01 B I	Common wheat and meslin for exports to : — Switzerland, Austria and Liechtenstein — Zone II b) and the Iberian Peninsula — other third countries	56,00 63,00 20,00
10.01 B II	Durum wheat for exports to : — Switzerland, Austria and Liechtenstein — other third countries	50,00 60,00
10.02	Rye for exports to : — Switzerland, Austria and Liechtenstein — other third countries	72,00 82,00
10.03	Barley for exports to : — Switzerland, Austria and Liechtenstein — Zone II b) — Japan — other third countries	73,00 80,00 — 10,00
10.04	Oats for exports to : — Switzerland, Austria and Liechtenstein — other third countries	— —
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	—
10.07 B	Millet	—
10.07 C	Grain sorghum	—
ex 11.01 A	Wheat flour : — of an ash content of 0 to 520 — of an ash content of 521 to 600 — of an ash content of 601 to 900 — of an ash content of 901 to 1 100 — of an ash content of 1 101 to 1 650 — of an ash content of 1 651 to 1 900	93,00 93,00 82,00 76,00 70,00 63,00

CCT heading No	Description	(ECU/tonne) Refund
ex 11.01 B	Rye flour : — of an ash content of 0 to 700 — of an ash content of 701 to 1 150 — of an ash content of 1 151 to 1 600 — of an ash content of 1 601 to 2 000	93,00 93,00 93,00 93,00
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal : — of an ash content of 0 to 1 300 ⁽¹⁾ — of an ash content of 0 to 1 300 ⁽²⁾ — of an ash content of 0 to 1 300 — of an ash content of more than 1 300	235,00 222,00 198,00 187,00
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal : — of an ash content of 0 to 520	93,00

⁽¹⁾ Meal of which less than 10 % by weight is capable of passing through a sieve of 0,250 mm mesh.

⁽²⁾ Meal of which less than 10 % by weight is capable of passing through a sieve of 0,160 mm mesh.

N.B. The zones are those defined in Regulation (EEC) No 1124/77 (OJ No L 134, 28. 5. 1977), as last amended by Regulation (EEC) No 501/85 (OJ No L 60, 28. 2. 1985).

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3326/85
of 27 November 1985
fixing the import levies on white sugar and raw sugar

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 on the common organization of the markets in the sugar sector ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1482/85 ⁽²⁾, and in particular Article 16 (8) thereof,

Whereas the import levies on white sugar and raw sugar were fixed by Regulation (EEC) No 1809/85 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3288/85 ⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 1809/85 to the infor-

mation known to the Commission that the levies at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies referred to in Article 16 (1) of Regulation (EEC) No 1785/81 shall be, in respect of white sugar and standard quality raw sugar, as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 November 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESEN

Vice-President

- ⁽¹⁾ OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4.
⁽²⁾ OJ No L 151, 10. 6. 1985, p. 1.
⁽³⁾ OJ No L 169, 29. 6. 1985, p. 77.
⁽⁴⁾ OJ No L 315, 26. 11. 1985, p. 10.

ANNEX

to the Commission Regulation of 27 November 1985 fixing the import levies on white sugar and raw sugar

(ECU/100 kg)		
CCT heading No	Description	Levy
17.01	Beet sugar and cane sugar, in solid form:	
	A. White sugar: flavoured or coloured sugar	46,76
	B. Raw sugar	42,04 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 %; if the yield is other than 92 %, the levy applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 2 of Regulation (EEC) No 837/68.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3327/85

of 27 November 1985

altering the import levies on products processed from cereals and rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1018/84⁽²⁾, and in particular Article 14 (4) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1418/76 of 21 June 1976 on the common organization of the market in rice⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1025/84⁽⁴⁾, and in particular Article 12 (4) thereof,

Having regard to Council Regulation No 129 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2543/73⁽⁶⁾, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the advice of the Monetary Committee,

Whereas the import levies on products processed from cereals and rice were fixed by Regulation (EEC) No 2993/85⁽⁷⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3085/85⁽⁸⁾;

Whereas Council Regulation (EEC) No 1027/84 of 31 March 1984⁽⁹⁾ as amended by Regulation (EEC) No 2744/75⁽¹⁰⁾ as regards products falling within subheading 23.02 A of the Common Customs Tariff;

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2,25 %, a rate of exchange based on their central

rate, multiplied by the coefficient provided for in Article 2b (2) of Regulation (EEC) No 974/71⁽¹¹⁾ as last amended by Regulation (EEC) No 855/84⁽¹²⁾,

- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded over a given period in relation to the Community currencies referred to in the previous indent, and the aforesaid coefficient;

Whereas these exchange rates being those recorded on 26 November 1985;

Whereas the levy on the basic product as last fixed differs from the average levy by more than 3,02 ECU per tonne of basic product; whereas, pursuant to Article 1 of Regulation (EEC) No 1579/74⁽¹³⁾ the levies at present in force must therefore be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on products processed from cereals and rice covered by Regulation (EEC) No 2744/75, as last amended by Regulation (EEC) No 1027/84, as fixed in the Annex to the modified Regulation (EEC) No 2993/85 are hereby altered to the amounts set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 November 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 107, 19. 4. 1984, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 107, 19. 4. 1984, p. 13.

⁽⁵⁾ OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62.

⁽⁶⁾ OJ No L 263, 19. 9. 1973, p. 1.

⁽⁷⁾ OJ No L 287, 29. 10. 1985, p. 7.

⁽⁸⁾ OJ No L 294, 6. 11. 1985, p. 19.

⁽⁹⁾ OJ No L 107, 19. 4. 1984, p. 15.

⁽¹⁰⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 65.

⁽¹¹⁾ OJ No L 106, 12. 5. 1971, p. 1.

⁽¹²⁾ OJ No L 90, 1. 4. 1984, p. 1.

⁽¹³⁾ OJ No L 168, 25. 6. 1974, p. 7.

ANNEX

to the Commission Regulation of 27 November 1985 altering the import levies on products processed from cereals and rice

(ECU/tonne)

CCT heading No	Import levies	
	Third countries (other than ACP or OCT)	ACP or OCT
11.01 F ⁽²⁾	154,24	151,22
11.02 A VI ⁽²⁾	154,24	151,22
11.02 E II d) 1 ⁽²⁾	262,83	256,79
11.02 F VI ⁽²⁾	154,24	151,22
11.08 A II	211,33	180,50

⁽²⁾ For the purpose of distinguishing between products falling within heading Nos 11.01 and 11.02 and those falling within subheading 23.02 A, products falling within heading Nos 11.01 and 11.02 shall be those meeting the following specifications:

- a starch content (determined by the modified Ewers polarimetric method), referred to dry matter, exceeding 45 % by weight,
- an ash content, by weight, referred to dry matter (after deduction of any added minerals), not exceeding 1,6 % for rice, 2,5 % for wheat, 3 % for barley, 4 % for buckwheat, 5 % for oats and 2 % for other cereals.

Germ of cereals, whole, rolled, flaked or ground, falls in all cases within heading No 11.02.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3328/85**of 27 November 1985****altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 last on the common organization of the markets in the sugar sector ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1482/85 ⁽²⁾, and in particular the second subparagraph of Article 19 (4) thereof,

Whereas the refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state were fixed by Regulation (EEC) No 3248/85 ⁽³⁾;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 3248/85 to the infor-

mation known to the Commission that the export refunds at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on the products listed in Article 1 (1) (a) of Regulation (EEC) No 1785/81, undenatured and exported in the natural state, as fixed in the Annex to Regulation (EEC) No 3248/85 are hereby altered to the amounts shown in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 November 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 151, 10. 6. 1985, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 309, 21. 11. 1985, p. 10.

ANNEX

to the Commission Regulation of 27 November 1985 altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state

(ECU)

CCT heading No	Description	Amount of refund	
		per 100 kg	per percentage point of sucrose content and per 100 kg net of the product in question
17.01	Beet sugar and cane sugar, solid :		
	A. White sugar ; flavoured or coloured sugar :		
	(I) White sugar :		
	(a) Candy sugar	40,84	
	(b) Other	40,39	
	(II) Flavoured or coloured sugar		0,4084
	B. Raw sugar :		
	II. Other :		
	(a) Candy sugar	37,57 ⁽¹⁾	
	(b) Sugar with added anti-caking agent		0,4084
	(c) Raw sugar in immediate packing not exceeding 5 kilograms net of product	37,15 ⁽¹⁾	
	(d) Other raw sugar	⁽²⁾	

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 % ; if the yield is other than 92 %, the refund applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 5 (3) of Regulation (EEC) No 766/68.

⁽²⁾ Fixing suspended by Commission Regulation (EEC) No 2689/85 (OJ No L 255, 26. 9. 1985, p. 12), as amended by Regulation (EEC) No 3251/85 (OJ No L 309, 21. 11. 1985, p. 14).

COMMISSION REGULATION (EEC) No 3329/85
of 27 November 1985

fixing the maximum export refund for white sugar for the 16th partial invitation to tender issued within the framework of the principal standing invitation to tender provided for in Regulation (EEC) No 2236/85

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 on the common organization of the markets in the sugar sector ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1482/85 ⁽²⁾, and in particular the first subparagraph of Article 19 (4) (b) thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 2236/85 of 29 July 1985 on a principal standing invitation to tender in order to determine levies and/or refunds on exports of white sugar ⁽³⁾ requires partial invitations to tender to be issued for the export of this sugar;

Whereas, pursuant to Article 9 (1) of Regulation (EEC) No 2236/85, a maximum export refund shall be fixed, as the case may be, account being taken in particular of the state and foreseeable development of the Community and world markets in sugar, for the partial invitation to tender in question;

Whereas, following an examination of the tenders submitted in response to the 16th partial invitation to tender, the provisions set out in Article 1 should be adopted;

Whereas the Management Committee for Sugar has not delivered an opinion within the time limit set by its chairman,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The maximum export refund for the 16th partial invitation to tender for white sugar issued under Regulation (EEC) No 2236/85 is hereby fixed at 42,543 ECU per 100 kilograms.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 November 1985.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 27 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESSEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 151, 10. 6. 1985, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 209, 6. 8. 1985, p. 19.

II

(Acts whose publication is not obligatory)

COMMISSION

COMMISSION DECISION

of 18 November 1985

setting up a Joint Committee on Road Transport

(85/516/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Whereas the Heads of State or of Government stated in their declaration of 21 October 1972 that the first aim of economic expansion should be to enable disparities in living conditions to be reduced and that this aim should express itself in better quality of life and higher standard of living;

Whereas, in this connection, they considered it indispensable that both employers and employees should be increasingly involved in the economic and social decisions of the Community;

Whereas, amongst the priority actions contained in the Community's 'Social Action Programme' the Commission has recommended that dialogue and cooperation between employers and employees be promoted at Community level; whereas the Council in its resolution of 21 January 1974 concerning a social action programme⁽¹⁾ named increased involvement of management and labour in the economic and social decisions of the Community as one of the priority measures to be taken;

Whereas the European Parliament in its resolution of 13 June 1972⁽²⁾ stated that the participation of employers and employees in the formulation of a Community social policy should be achieved during the first stage of economic and monetary union;

Whereas the Economic and Social Committee in its opinion of 24 November 1971 expressed a similar view;

Whereas the Council stressed in its conclusions of 22 June 1984 concerning a Community medium-term social action programme, that the European social dialogue must be strengthened and its procedures adapted in order to involve the social partners more effectively in the economic and social decisions of the Community⁽³⁾;

Whereas the situation in the various Member States clearly demonstrates the need for the two sides of the road transport industry to participate actively in the improvement and harmonization of living and working conditions in road transport; whereas a joint committee attached to the Commission is the most appropriate means of ensuring such participation by creating at Community level a representative forum for the socio-economic interests involved;

Whereas Commission Decision 65/362/EEC of 5 July 1965 relating to the setting-up of a Joint Advisory Committee for Social Problems in Road Transport⁽⁴⁾ is no longer in accord with the developments in social policy advocated by the Community institutions,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The Commission hereby creates a Joint Committee on Road Transport (hereinafter called 'the Committee').

⁽¹⁾ OJ No C 13, 12. 2. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No C 70, 1. 7. 1972, p. 11.

⁽³⁾ OJ No C 175, 4. 7. 1984, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No 130, 16. 7. 1965, p. 2184.

Article 2

The Committee shall assist the Commission in the formulation and implementation of the Community social policy aimed at improving and harmonizing living and working conditions in road transport.

Article 3

1. In order to attain the objectives laid down in Article 2, the Committee shall:

- (a) issue opinions and submit reports to the Commission, either at the latter's request or on its own initiative; and
- (b) in respect of matters falling within the competence of the employers 'and employees' associations listed in Article 4 (2) (a):
 - promote dialogue and cooperation between these associations,
 - arrange for studies to be carried out,
 - participate in discussions and seminars.

2. The Committee shall ensure that all interested parties are informed of its activities.

3. Upon requesting an opinion or report from the Committee under the terms of paragraph 1 (a) the Commission may fix a time limit within which the opinion or report shall be given.

Article 4

1. The Committee shall consist of 44 members.

2. (a) The members of the Committee shall be appointed by the Commission on a proposal from the following associations of carriers and employees in road transport:

Carriers' association:

Liaison Committees of the IRU to the European Communities;

Employees' association:

Committee of Transport Workers' Unions of the European Community.

(b) Seats shall be attributed as follows:

- to representatives of the carriers' association, 22,
- to representatives of the employees' association, 22.

Article 5

1. An alternate shall be appointed for each member of the Committee under the same conditions as laid down in Article 4 (2).

2. Without prejudice to the provisions of Article 9, an alternate shall not attend meetings of the Committee or a working group provided for in Article 9, or participate in its work, unless the member for whom he is the alternate is prevented from doing so.

Article 6

1. Committee members and their alternates shall hold office for a term of four years; appointments shall be renewable.

2. Members and their alternates whose term of office has expired shall remain in office until they have been replaced or their term of office has been renewed.

3. A member's or alternate's term of office shall cease before the expiry of the period of four years upon his resignation or death or if the association which nominated him requests his replacement. The vacancy thereby caused shall be filled in the manner prescribed in Article 4 (2) by a person appointed for the remainder of the term of office.

4. There shall be no payment for duties performed.

Article 7

1. The Commission shall, by a two-thirds majority of members present, elect from among its members a chairman and vice-chairman who shall hold office for a term of two years. The chairman and vice-chairman shall be chosen alternately, and in reverse order, from amongst the two groups of associations listed in Article 4 (2) (a).

2. (a) The chairman or vice-chairman whose term of office has expired shall remain in office until he has been replaced.

(b) Should the chairman or vice-chairman cease to hold office before expiry of his term, he shall be replaced for the remainder of the term by a person appointed in the manner prescribed in paragraph 1 upon a proposal from the group to which his association belongs.

Article 8

The Committee may create a bureau consisting of the chairman, vice-chairman and rapporteurs of the working groups provided for in Article 9 to plan and coordinate its work.

Article 9

The Committee may:

(a) set up *ad hoc* or permanent working groups to facilitate its work. It may authorize a member to delegate another representative of his association, who shall be named, to take his place in a working group; such delegate shall enjoy the same rights at meetings of the working group as the member he replaces;

(b) ask the Commission to appoint experts to assist it in specific tasks. It shall be its duty to do so if one of the associations listed in Article 4 (2) (a) so requests;

(c) ask for the attendance at Committee meetings, as an expert, of any person who is specially qualified in any particular subject on the agenda. The expert shall be present only for the discussion of the particular subject for which his attendance is required.

Article 10

The Committee shall be convened by its secretariat at the request of the Commission, the bureau or of one-third of the Committee's members. In the latter case, the Committee shall meet within 30 days.

Article 11

1. No opinion of the Committee shall be valid unless two-thirds of the members are present.
2. The Committee shall submit its opinions or reports to the Commission. If an opinion or report is not unanimous, the Committee shall submit to the Commission the dissenting opinions delivered.

Article 12

1. The Commission shall provide a secretariat for the Committee, the bureau and the working groups.
2. Representatives of the relevant services of the Commission shall attend the meetings of the Committee, the bureau and the working groups.
3. A representative of the secretariat of each of the associations listed in Article 4 (2) shall attend the meetings of the Committee as observer.
4. After hearing the Committee's views the Commission may ask other organizations than those mentioned in

Article 4 (2) (a) to participate as observers in the Committee's work.

Article 13

If the Commission has informed the Committee that an opinion requested relates to a matter of a confidential nature, members of the Committee shall be bound, without prejudice to the provisions of Article 214 of the Treaty, not to disclose any information acquired at the meetings of the Committee, the working groups or the bureau.

Article 14

After hearing the Committee's views, the Commission may review this Decision in the light of experience.

Article 15

Decision 65/362/EEC is hereby repealed.

Article 16

This Decision shall apply from 18 November 1985.

Done at Brussels, 18 November 1985.

For the Commission

Alois PFEIFFER

Member of the Commission

COMMISSION DECISION

of 18 November 1985

on the issue of import licences in respect of beef and veal products originating in Botswana, Kenya, Madagascar, Swaziland and Zimbabwe

(85/517/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 486/85 of 26 February 1985 on the arrangements applicable to agricultural products and certain goods resulting from the processing of agricultural products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the overseas countries and territories⁽¹⁾, and in particular Article 22 thereof,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 2377/80 of 4 September 1980 on special detailed rules for the application of the system of import and export licences in the beef and veal sector⁽²⁾, as amended by Regulation (EEC) No 552/85⁽³⁾, and in particular Article 15 (6) (b) (i) thereof,

Whereas Regulation (EEC) No 486/85 provides for the possibility of issuing import licences for beef and veal products; whereas, however, imports must take place within the limits of the quantities specified for each of these exporting non-member countries;

Whereas the applications for import licences submitted between 1 and 10 November 1985, expressed in terms of boned meat, in accordance with Article 15 (1) (b) of Regulation (EEC) No 2377/80, do not exceed, in respect of products originating in Botswana, Kenya, Madagascar, Swaziland and Zimbabwe, the quantities available from these States; whereas it is therefore possible to issue import licences in respect of the quantities requested;

Whereas the remaining quantities, in respect of which licences may be applied for as from 1 December 1985, should be fixed within the scope of the total quantity of 30 000 tonnes to which should be added, where appropriate automatically, the additional quantity of 8 100 tonnes referred to in Article 5 (2) and (3) of Regulation (EEC) No 486/85;

Whereas it seems expedient to recall that this Decision is without prejudice to Council Directive 72/462/EEC of 12 December 1972 on health and veterinary inspection problems upon importation of bovine animals and swine

and fresh meat from third countries⁽⁴⁾, as last amended by Directive 83/91/EEC⁽⁵⁾,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The following Member States shall issue on 21 November 1985 import licences concerning beef and veal products, expressed in terms of boned meat, originating in certain African, Caribbean and Pacific States, in respect of the quantities and the countries of origin stated:

1. Federal Republic of Germany:
 - 130,0 tonnes originating in Botswana,
 - 213,1 tonnes originating in Swaziland,
 - 200,0 tonnes originating in Zimbabwe.
2. United Kingdom:
 - 720,0 tonnes originating in Botswana,
 - 350,0 tonnes originating in Zimbabwe.
3. Greece:
 - 40,0 tonnes originating in Swaziland.
4. France:
 - 29,4 tonnes originating in Madagascar.

Article 2

Applications for licences may be submitted, in accordance with Article 15 (6) (b) (ii) of Regulation (EEC) No 2377/80 during the first 10 days of December 1985, in respect of the following quantities of boned beef and veal:

Botswana:	6 302,4 tonnes
Kenya:	142,0 tonnes
Madagascar:	6 365,9 tonnes
Swaziland:	1 174,3 tonnes
Zimbabwe:	6 100,0 tonnes.

Article 3

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 18 November 1985.

For the Commission

Frans ANDRIESEN

Vice-President

⁽¹⁾ OJ No L 61, 1. 3. 1985, p. 4.

⁽²⁾ OJ No L 241, 13. 9. 1980, p. 5.

⁽³⁾ OJ No L 63, 2. 3. 1985, p. 13.

⁽⁴⁾ OJ No L 302, 31. 12. 1972, p. 28.

⁽⁵⁾ OJ No L 59, 5. 3. 1983, p. 34.

COMMISSION DECISION**of 20 November 1985****amending Decision 85/261/EEC on the Guidelines for the Management of the European Social Fund in the financial years 1986 to 1988 in view of the Accession of Spain and Portugal****(85/518/EEC)****THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,**

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Spain and Portugal, and in particular Article 396 thereof,

Whereas Council Decision 83/516/EEC of 17 October 1983 on the tasks of the European Social Fund ⁽¹⁾ provides in Article 6 that the Commission shall adopt, before 1 May each year and for the three following financial years, the Fund-management guidelines for determining those operations which reflect Community priorities as defined by the Council and in particular the action programmes in the area of employment and vocational training;

Whereas by its Decision 85/261/EEC ⁽²⁾ the Commission adopted the guidelines for the management of the European Social Fund in the financial years 1986 to 1988 and whereas, in view of the accession of Spain and Portugal, that Decision should therefore be amended in order to take account of the declaration by the European Economic Community concerning the participation of Spain and Portugal in the resources of the European Social Fund;

Whereas pursuant to Article 2 (3) of the Treaty of Accession the institutions of the Community may adopt before the accession the measures referred to in Article 396 of the Act, such measures entering into force subject to and on the date of entry into force of that Treaty,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:*Article 1*

Decision 85/261/EEC is hereby amended as follows:

1. Point 1.1.1 is replaced by the following:

'1.1.1. the absolute priority regions as defined in Article 7 (3) of Decision 83/516/EEC';

2. Point 1.4.4 is replaced by the following:

'1.4.4. In the case of operations intended to further employment in Greece and Portugal, and in Spain for 1986, the minimum duration laid down in 1.4.2 shall be reduced to 100 hours and the requirement related to new technologies in 1.4.3 shall not apply.'

3. The following point is added:

'1.9. When implementing the Guidelines, the Commission shall have regard to the adjustment problems of Spain and Portugal, especially as far as national legislation is concerned; in particular, it shall take account of the economic and social situation of Portugal.'

⁽¹⁾ OJ No L 289, 22. 10. 1983, p. 38.

⁽²⁾ OJ No L 133, 22. 5. 1985, p. 26.

4. Point 2.1. is replaced by the following :

'2.1. Vocational training for persons under 18 years of at least 800 hours duration including work experience of at least 200 hours but not exceeding 400 hours and offering substantial prospects of employment (R); for operations intended to further employment in Greece and Portugal, and in Spain for 1986, the minimum work experience required shall be 100 hours.'

5. Point 2.2. is replaced by the following :

'2.2. Vocational training for persons whose qualifications have through experience proved to be inadequate or inappropriate preparing them for skilled jobs requiring the use of new technology (N) or in occupations offering substantial prospects of employment (AR). The requirement for new technology shall not apply in 1986 for Spain.'

6. The following is added to the Annex :

'ESPAÑA :

"Comunidades Autonomas" other than those defined in Article 7 (3) of Decision 83/516/EEC.'

Article 2

This Decision shall apply from 1 January 1986, subject to the entry into force of the Treaty of Accession of Spain and Portugal.

Done at Brussels, 20 November 1985.

For the Commission

Peter SUTHERLAND

Member of the Commission

CORRIGENDA

Corrigendum to Decision No 1/85 of the EEC-Austria Joint Committee of 25 June 1985 altering the limits expressed in ECU in Article 8 of Protocol 3 concerning the definition of the concept of originating products and methods of administrative cooperation

(Official Journal of the European Communities No L 301, 15. November 1985, page 2)

In the signature,

for: 'Manfred SCHEICH',

read: 'Gerhard WAAS'.

Corrigendum to Commission Regulation (EEC) No 3217/85 of 15 November 1985 opening a standing invitation to tender for the export of 300 000 tonnes of barley held by the British intervention agency

(Official Journal of the European Communities No L 303 of 16 November 1985)

Page 38, Article 4(3):

for: '26 March 1985',

read: '26 March 1986'.

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
LIST OF AUTHORIZED CUSTOMS OFFICES FOR
COMMUNITY TRANSIT OPERATIONS

The list comprises the customs offices of the Member States of the Community and of Austria and Switzerland which are authorized to handle Community transit operations.

References in the following text to the Community or Member States apply equally to Austria and Switzerland.

615 pp.

Published in: Danish, German, Greek, English, French, Italian, Dutch.

Catalogue No.: CB-40-84-351-7C-C ISBN: 92-825-4841-4

Price (excluding VAT) in Luxembourg:
BFR 500 IRL 8 UKL 6,60 USD 9,50.

OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
L-2985 Luxembourg